



საქართველო  
საზღვაო ტრანსპორტის სააგენტო  
GEORGIA  
MARITIME TRANSPORT AGENCY



შიდა ნაოსნობის  
გემის რეგისტრაციის მოწმობა  
Coastal Navigation  
Certificate of Registry

წესდებარე მოწმობა გაცემულია „საქართველოს საზღვაო კოდექსის“ თანახმად და „გემის სახელმწიფო რეგისტრაციისა და საზღვაო იპოთეკის აკრძების წესების დამტკიცების შესახებ“ სააგენტოს დირექტორის 2012 წლის 17 სექტემბრის №020 ბრძანების შესაბამისად. / Present Certificate is issued under the provisions of "Maritime Code of Georgia" and the "Rules for the State Registration of Ships and Mortgages" approved by the Director of Maritime Transport Agency, dated 17 September, 2012. Order No.020.

გემის სახელი \_\_\_\_\_ DAGI  
Name of Ship

რეგისტრაციის ნომერი \_\_\_\_\_ C-00677  
Official Number

IMO ნომერი \_\_\_\_\_ 7364558  
IMO Number

სახმობი სოგნალი \_\_\_\_\_ 4LDSZ  
Call Sign

რეგისტრაციის თარიღი \_\_\_\_\_ 18.12.2014  
Date of Registration

მეწერის ნავსადგური \_\_\_\_\_ ფოთი  
Port of Registry POTI

გემის წინა სახელი \_\_\_\_\_ TRITON  
Previous Name of Ship

გემის წინა დროშა \_\_\_\_\_ საქართველო  
Previous Flag of Ship GEORGIA

გემოფლობელ(ებ)ის სახელი, მისამართი და წილი  
Owner(s) name, details and share

შპს "ლაიფ გარანტი", საქართველო, თბილისი, ზარზმის 19 ბ29  
"LIGHT GARANT" LTD., 19 / 29 Zarzma Str. Tbilisi, Georgia

| იპოთეკის მონაცემები / MORTGAGE PARTICULARS                                           |                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|
| დამფარავებლის სრული სახელი და მისამართი<br>Mortgagor's full name & address           | მოგირავნის სრული სახელი და მისამართი<br>Mortgagee's full name & address |
| იპოთეკის დეტალები / Mortgage's consideration details                                 |                                                                         |
| გემის წილის ოდენობა, რომელიც იტვირთება იპოთეკით / Number of shares in ship mortgaged | პროცენტი / Rate of interest                                             |

| გემის მახასიათებლები / SHIP'S PARTICULARS                         |                                                           |                            |                                  |                                  |
|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| აშენების წელი<br>Year of Built                                    | აშენების ქვეყანა / ქარხანა<br>Country / Shipyard of Built | გემის ტიპი<br>Type of Ship | კორპუსის მასალა<br>Hull Material |                                  |
| 1973                                                              | თურქეთი / TURKEY                                          | ტანკერი / TANKER           | ფოლადი / STEEL                   |                                  |
| საერთო ტევ. / GT                                                  | სუფთა ტევ. / NT                                           | სიგრძე / Length            | სიგანე / Breadth                 | სიღრმე / Depth                   |
| 498                                                               | 378                                                       | 59.85 M                    | 9.50 M                           | 4.20 M                           |
| გემის საშენაწყო ძრავის მახასიათებლები / PARTICULARS OF THE ENGINE |                                                           |                            |                                  |                                  |
| რაოდენობა<br>Nr. of Sets                                          | ტიპი<br>Type                                              | მოდელი<br>Model            | მწარმოებელი<br>Maker             | სიმძლავრე<br>Power (KW)          |
| 1                                                                 | დიზელი/DIESEL                                             | 6L350                      | SKODA                            | 366 KW                           |
|                                                                   |                                                           |                            |                                  | გამოშვების წელი<br>Year of Built |

შიდა ნაოსნობის გემის რეგისტრაციის მოწმობა ძალაშია ყოველწლიური დამოწმებით / Coastal Navigation Certificate of Registry Is valid with Annual Endorsment.

გაცემის ადგილი \_\_\_\_\_ ბათუმი  
Place of issue BATUMI

უფლებამოსილი პირის ხელმოწერა  
Signature of Authorized Person

გაცემის თარიღი \_\_\_\_\_ 04.08.2015  
Date of issue

MTA3-03-195

Cert. No CR-00100/040815





საქართველო  
საზღვაო ტრანსპორტის სააგენტო  
GEORGIA  
MARITIME TRANSPORT AGENCY



გემის რადიოსადგურის მოწმობა  
Ship Radio Station Certificate

წინამდებარე მოწმობა გადებულია რადიომინიჭილობების დამონტაჟების და გამოცდების უწყვეტობით, საქართველოს საზღვაო მოძრაობის სამსახურის წესების, საქართველოს საზღვაო კოდების (მუხლი 40, მე-3 ნაწილი) და საერთაშორისო სატელეკომუნიკაციო ორგანიზაციის კონვენციის დანართის "რადიოკავშირის რეგლამენტის" შესაბამისად, ცვლილებათა გათვალისწინებით. / The present Certificate is issued for radio equipment installation and operating in accordance with the Radio communication Rules of Georgian Mobile Service, the "Maritime Code of Georgia (art. 40, item 3), and the Radio Regulation annexed to the Convention of the International Telecommunication Organization, as amended.

გემის სახელი DAGI  
Name of Ship

IMO ნომერი 7364558  
IMO Number

სახმობი სიგნალი 4LDS2  
Call Sign

ამოსაცნობი ნიშნები 213735000  
MMSI

საერთო ტონაჟი 498  
Gross Tonnage

რადიოტელეფონი N/A  
Ship Station Selective Call

გემის ტიპი ტანკერი  
Type of Ship TANKER

ძირის ნავსადგური ფოთი  
Port of Registry POTI

ნავსადგომის რაიონი არა უმეტეს 12 მილის დაშორებით ნავსადგომიდან  
Trading area 12 miles from coast

GMDSS საზღვაო რაიონი A1 ☒ A2 ☐ A3 ☐ A4 ☐  
GMDSS sea area

შპს "ლაიფ გარანტი", საქართველო, თბილისი, ჯარჯმის 19 ბ-29  
"LIGHT GARANT" LTD. 19 / 29 Jazgma Str. Tbilisi Georgia

| აღჭურვილობა<br>Equipment | ტიპი<br>Type            | სიმძლავრე<br>Power<br>KWT | გამოსხივების<br>კლასი<br>Class of Emission | სიხშირის არხები<br>Frequency bands<br>MHZ |
|--------------------------|-------------------------|---------------------------|--------------------------------------------|-------------------------------------------|
| VHF PORTABLE             |                         | 0.005                     |                                            |                                           |
| EPIRB                    | IOTRON TRON             | 0.007                     |                                            |                                           |
| SART                     | RACCAL-DECA DR85 RBL-32 | 0.007                     |                                            |                                           |
| AIS                      | FURUNO F6-200           | 0.012                     |                                            |                                           |
| GPS                      | GARMIN 128              |                           |                                            |                                           |
| VHF STATIONARY           | FURUNO FM-8500          | 0.025                     |                                            |                                           |
| VHF PORTABLE             | ICOM IC-GM1600          | 0.005                     |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |
|                          |                         |                           |                                            |                                           |

სპეციალური მოთხოვნები / Special requirements or conditions, if any:

გაცემის ადგილი ბათუმი  
Place of issue BATUMI

გაცემის თარიღი 04.08.2015  
Date of issue

მოქმედების ვადა 18.12.2015  
Valid till

უფლებამოსილი პირის ხელმოწერა  
Signature of Authorized Person

MTA3-05-192



Cert. No. 00102/04-0015

MTA





საქართველო  
საზღვაო ტრანსპორტის სააგენტო  
GEORGIA  
MARITIME TRANSPORT AGENCY



შიდა ნაოსნობის გემის რეგისტრაციის  
მოწმობის დამოწმება  
Endorsement of Coastal Navigation  
Certificate of Registry

გემის სახელი \_\_\_\_\_  
Name of Ship \_\_\_\_\_

რეგისტრაციის ნომერი \_\_\_\_\_  
Official Number \_\_\_\_\_

IMO ნომერი \_\_\_\_\_  
IMO Number \_\_\_\_\_

სახმობი სიგნალი \_\_\_\_\_  
Call Sign \_\_\_\_\_

რეგისტრაციის თარიღი \_\_\_\_\_  
Date of Registration \_\_\_\_\_

პორტის წესადგური \_\_\_\_\_  
Port of Registry \_\_\_\_\_

წინამდებარე მოწმობა ადასტურებს 2015 წლის 4 აგვისტოს გადებული შიდა ნაოსნობის გემის სარეგისტრაციო მოწმობის ყოველწლიურ დამოწმებას. გემის სახელმწიფო რეგისტრაცია ინარჩუნებს ძალას საქართველოს გემების სახელმწიფო რეგისტრში საქართველოს საზღვაო კოდექსის დებულებათა შესაბამისად.

The Coastal Navigation Certificate of Registry dated 4 August 2015 is endorsed with present certificate annually. The State Ship Registration in Georgian State Ship registry remains in force under the Provisions of Maritime Code of Georgia.

გაცემის ადგილი \_\_\_\_\_  
Place of issue \_\_\_\_\_

გაცემის თარიღი \_\_\_\_\_  
Date of issue \_\_\_\_\_

მოქმედების ვადა \_\_\_\_\_  
Valid till \_\_\_\_\_

MTA3-03-197

უფლებამოსილი პირის ხელმოწერა  
Signature of Authorized Person



Cert. No GRE-00101/040815





საქართველო  
საზღვაო ტრანსპორტის სააგენტო  
GEORGIA  
MARITIME TRANSPORT AGENCY



ეკიპაჟის უსაფრთხო დაკომპლექტების დოკუმენტი  
Minimum Safe Manning Document

წარმდგენი დოკუმენტი გაიცემოდა 1974 წლის კონვენციის „ზღვაზე ადამიანის სიცოცხლის უსაფრთხოების შესახებ“ V/14 (2) წესის, „საქართველოს საზღვაო კოდექსის“ და საქართველოს მთავრობის 2013 წლის 9 დეკემბრის დადგენილება №326 ტექნიკური რეგლამენტი საქართველოს დროებით მფლობელ გემებზე ეკიპაჟის უსაფრთხო რაოდენობით დაკომპლექტების შესახებ“ დებულებით შესაბამისად. / Present Document is issued under the provisions of the regulation V/14 (2) of the International Convention for The Safety of Life at Sea, 1974, as amended, Maritime Code of Georgia and "Minimum Safe Manning Requirements on the Ships flying Georgian Flag" Approved by the Georgian Government, dated December 9, 2013 Resolution № 326

გემის სახელი \_\_\_\_\_ Dagi \_\_\_\_\_ IMO ნომერი \_\_\_\_\_ 7364558 \_\_\_\_\_  
Name of Ship \_\_\_\_\_ IMO Number \_\_\_\_\_  
სახმობი სიგნალი \_\_\_\_\_ 4LDS2 \_\_\_\_\_ მიწერის ნავსადგური \_\_\_\_\_ ფოთი \_\_\_\_\_  
Call Sign \_\_\_\_\_ Port of Registry \_\_\_\_\_  
გემის ტიპი \_\_\_\_\_ ტანკერი \_\_\_\_\_ სერთო ტევადობა \_\_\_\_\_ 498 \_\_\_\_\_  
Type of Ship \_\_\_\_\_ TANKER \_\_\_\_\_ Gross Tonnage \_\_\_\_\_

მთავარი ძრავის სიმძლავრე (კვტ) \_\_\_\_\_ 2910 HP \_\_\_\_\_ პერიოდულად უყვანავს სამანქანო განყოფილება \_\_\_\_\_ კი/არა \_\_\_\_\_  
Main propulsion power (KWT) \_\_\_\_\_ Periodically unattended machinery space \_\_\_\_\_ yes/no \_\_\_\_\_

შპს "ლაით გარანტი", საქართველო, თბილისი, ზარზმა 19/29

"LIGHT GARANT" LTD., 19 / 29 Zarzma Str, Tbilisi Georgia

ნავსადგომის რაიონი / Trading area: შიგა ნავსადგომი / NEAR COASTAL VOYAGE

აღნიშნული გემი ზღვაში გასვლისას ითვლება უსაფრთხოების თვალსაზრისით დაკომპლექტებულიად, თუ მასზე იმყოფება დოკუმენტით გათვალისწინებული მესაბამისი რაოდენობის და თანამდებობის ეკიპაჟი. / The Ship named in this document is considered to be safely manned if, when she proceeds to sea, she carries not less than the number and grades/capacities of personnel as specified by the present document.

| თანამდებობა<br>Grade/Capacity                                                             | სერთიფიკატი<br>Certificate<br>(STCW) | რაოდენობა<br>Number of<br>Persons | თანამდებობა<br>Grade/Capacity                                                            | სერთიფიკატი<br>Certificate<br>(STCW) | რაოდენობა<br>Number of<br>Persons |
|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|
| კაპიტანი / Master                                                                         | II/3                                 | 1                                 | ბოგმანი / Bosun                                                                          |                                      |                                   |
| კაპიტანის უფროსი თანამშემწე<br>Chief Officer                                              | II/3                                 | -                                 | სანავიგაციო ვახტაზე მდგომი<br>რიგითი / Deck Rating forming part<br>of Navigational Watch | II/4                                 | 1                                 |
| კაპიტანის სახანძრო თანამშემწე<br>Officer in charge of Navigational<br>Watch               | II/3                                 | -                                 | მატროსი<br>Ordinary Seaman                                                               | II/5                                 | 1                                 |
| უფროსი მექანიკოსი<br>Chief Engineer                                                       | III/3                                | -                                 | სამანქანო განყოფილების ვახტაზე<br>მდგომი რიგითი<br>Rating forming part of Engine Watch   | III/4                                | -                                 |
| მეორე მექანიკოსი<br>Second Engineer                                                       | III/3                                | -                                 | მოტორისტი<br>Motorman                                                                    | III/5                                | 1                                 |
| სამანქანო განყოფილების<br>სახანძრო მექანიკოსი / Officer<br>in charge of Engineering Watch | III/1                                | 1                                 | მზარეული<br>Chief Cook                                                                   |                                      | -                                 |
| ელექტროტექნიკოსი ოფიცერი<br>Electro Technical Officer                                     | -                                    | -                                 | რიგითი ელექტროტექნიკოსი<br>Electro Technical rating                                      |                                      |                                   |

სპეციალური მოთხოვნები / Special requirements or conditions, if any:

სერთიფიკატი გადელს უწყვეტად / The Certificate is permanent.

გაცემის ადგილი \_\_\_\_\_ ბათუმი \_\_\_\_\_  
Place of issue \_\_\_\_\_  
გაცემის თარიღი \_\_\_\_\_ 04.08.2015 \_\_\_\_\_  
Date of issue \_\_\_\_\_

უფლებამოსილი პირის ხელმოწერა  
Signature of Authorized Person

MTA3 02-016 Rev. 2

Cert. No 00099/040815

MTA





გემის რადიოაღჭურვილობის ჩამონათვალი  
LIST OF SHIPS RADIOEQUIPMENT

გემის სახელი  
VESSEL NAME

„DAGI“

გემის ტიპი  
TYPE OF VESSEL

ტანკერი

ნაოსნობის რაიონი  
TRADING AREA

12 მილი

სსო ნომერი  
IMO NUMBER

7364558

| №  | აღჭურვილობა EQUIPMENT | მოდელი/ტიპი<br>MODEL/TYPE | სიმძლავრე<br>(კვტ)<br>POWER<br>(KWT) | გამოსხივების<br>კლასი<br>EMISSION<br>CLASS | სიხშირის არხები (მეგჰც)<br>FREQUENCY BANDS MHZ |
|----|-----------------------|---------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 1  | GPS                   | GARMIN 128                |                                      |                                            |                                                |
| 2  | EPIRB                 | JOTRON, Tron40S           | 0.007                                |                                            |                                                |
| 3  | SART                  |                           | 0.007                                |                                            |                                                |
| 4  | VHF Stationary        | FURUNO, FM-8500           | 0,025                                |                                            |                                                |
| 5  | VHF Portable          | ICOM, IC-GM1600           | 0,005                                |                                            |                                                |
| 6  | VHF Portable          | ICOM, IC-GM1600           | 0,005                                |                                            |                                                |
| 7  | AIS                   |                           | 0,012                                |                                            |                                                |
| 8  |                       |                           |                                      |                                            |                                                |
| 9  |                       |                           |                                      |                                            |                                                |
| 10 |                       |                           |                                      |                                            |                                                |

საკლასიფიკაციო საზოგადოება  
CLASSIFICATION SOCIETY :

საკლასიფიკაციო საზოგადოების წარმომადგენელი:  
CLASSIFICATION SOCIETY REPRESENTATIVE:

თარიღი :  
DATA :

შპს „GEORGIAN VERITAS“

(ს. ს. დასახელება/Name of CS)

(ხელმოწერა/Signature)





GV სერტ./cert No C 042/15

სატვირთო მარკის  
საერთაშორისო სერტიფიკატი (1966)  
International Load Line Certificate (1966)

გაცემულია Georgian Veritas-ის მიერ საქართველოს სახელმწიფოს უფლებამოსილებით, გემის სატვირთო მარკის 1966 წ. საერთაშორისო კონვენციის დებულების შესაბამისად, მოდიფიცირებულია 1988 წ. პროტოკოლის შესაბამისად.

Issued under the provisions of the International Convention on Load Lines, 1966, as modified by the protocol of 1988 relating thereto under the authority of the Government of Georgia

გემის სახელი/Name of Ship "DAGI"  
IMO ნომერი/IMO Number 7364558  
სახმოვი სიგნალი/Distinctive Number or letters 4LDS2  
რეგისტრაციის პორტი/Port of Registry POTI  
სიგრძე(L)2(8)სტატიის შესაბამისად/Length(L)in according article2(8) 59,85

წყალზედა ბორტი გემისთვის  
Freeboard assigned as:

შეზღუდული ცურვის რაიონით  
Of unrestricted area of navigation  
შეზღუდული ცურვის რაიონით  
Of restricted area of navigation

გემის ტიპი/Type of ship

ტიპი/Type <A>

ტიპი/Type <B>

ტიპი/Type <B> შემცირებული წყალზედა ბორტით/with reduced freeboard

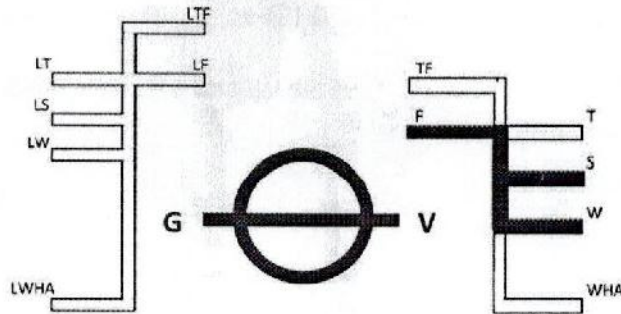
ტიპი/Type <B> გაზრდილი წყალზედა ბორტით/with increased freeboard

|                                                                                                                                     | წყალზედა ბორტი გემის ხაზიდან<br>Freeboard from deck line |         | სატვირთო მარკა<br>Load line                                                               |              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|
| ტროპიკული/Tropical                                                                                                                  | -                                                        | mm(T)   | 0                                                                                         | mm above (S) |
| ზაფხულის/Summer                                                                                                                     | 142                                                      | mm(S)   | რგოლის ცენტრში გაშვებული ხაზის ზემოთა ნაწილი<br>Upper edge of line through center of ring |              |
| ზამთრის/Winter                                                                                                                      | 220                                                      | mm(W)   | 78                                                                                        | mm below(S)  |
| ჩრდ. ატლანტიკური ზამთრის<br>Winter North Atlantic                                                                                   | -                                                        | mm(WNA) |                                                                                           | mm below(S)  |
| მტკნარი წყლისთვის შესწორება ყოველი წყალზედა ბორტისთვის გარდა ხისა<br>Allowance for fresh water for all freeboards other than timber |                                                          |         | 82                                                                                        | mm           |

გემის ხაზის ზემოთა პირი, საიდანაც გაზომულია მოცემული წყალზედა ბორტები არის:

The upper edge of the line from which then freeboards are measured is:

300 mm გემის ბორტზე  
deck at side.



დადასტურებულია:

*This is to certify:*

1. რომ გემი დამოწმებულია კონვენციის 14 სტატიის მოთხოვნების შესაბამისად.  
That the ship has been surveyed in accordance with the requirements of article 14 of convention
2. რომ წყალზე და ზორტი და სატვირთო მარკა როგორც ნაჩვენებია ზედა ცხრილში გაზღვრულია "სატვირთო მარკის 1966 წ. საერთაშორისო კონვენციის"-ს შესაბამისად.

That the ship has been surveyed and the freeboards and load line(s) shown above have been assigned in accordance with the "International Convention on Load Lines 1966"

სერტიფიკატი ძალაშია

Certificate valid till:

02 / 06 / 2020

მდე და ექვემდებარება ყოველწლიურ განახლებას

and subject to periodical inspections

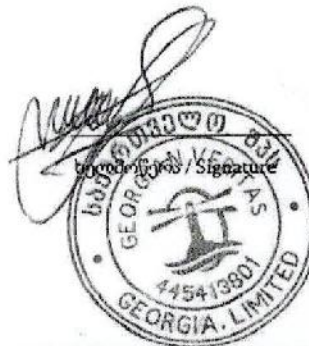
და ექვემდებარება ყოველწლიურ ინსპექტირებას კონვენციის 14(1) (c) სტატიის შესაბამისად  
and subject to periodical inspections in accordance with article 14(1) (c) of the Convention.

Note

1. When a ship departs from a port situated on a river or inland waters, deeper loading shall be permitted corresponding to the weight of fuel and all other materials required for consumption between the point of departure and the sea.
2. When a ship is in fresh water of unit density the appropriate load line may be submerged by the amount of fresh water allowance shown above. Where the density is other than unity, an allowance shall be made proportional to the difference between 1.025 and the actual density.

შემოწმების ადგილი / Place of survey: POTI

შემოწმების თარიღი / Date of survey: 01 / 06 / 2015



ყოველწლიური დამოწმებები

Endorsement for annual surveys

პირველი ყოველწლიური დამოწმება / 1<sup>st</sup> annual survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მეორე ყოველწლიური ან შუალედური დამოწმება / 2<sup>nd</sup>

annual or intermediate survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მესამე ყოველწლიური ან შუალედური დამოწმება / 3<sup>rd</sup> annual or intermediate survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მეოთხე ყოველწლიური დამოწმება / 4<sup>th</sup> annual survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature



გემიდან ნავთობით, ჩამდინარე წყლითა და  
ნაგავით გარემოს დაბინძურების პრევენციის  
სერტიფიკატი  
Oil, Sewage and Garbage Pollution Prevention Certificate  
Georgian Veritas

ამით დადასტურებულია რომ გემი  
This is to certify that the Motor Ship

" DAGI "

შემოწმდა „Georgian Veritas-ის არაკონვენციური გემების უსაფრთხოების წესები“-ს მიხედვით და იმყოფება  
აღნიშნულ წესთან შესაბამისობაში

Survey was done in according with "safety regulations for non-conventional vessels of Georgian Veritas" and has been  
found to comply with the requirements

IMO-No.7364558

|                                     |                  |
|-------------------------------------|------------------|
| გემის ტიპი/Type of Ship             | OIL TANKER       |
| ტონაჟი/Gross Tonnage                | 498              |
| სახმობი სიგნალი/Call Sign:          | 4LDS2            |
| დროშა/Flag                          | GEORGIA          |
| რეგისტრაციის პორტი/Port of Registry | POTI             |
| რეგისტრაციის No/Official No         | C-00677          |
| მფლობელი/Owner                      | "ORIONI" LTD     |
| აშენების ქარხანა/Shipyard           | SURMENE Shipyard |
| აშენების ადგილი/Place of Build      | TURKEY           |
| აშენების თარიღი/Date of built       | 1973             |

სერტიფიკატი ადასტურებს, რომ გემი აღჭურვილია შემდეგი მოწყობილობებითა და დანადგარებით:  
This certificate proves that vessel is equipped with following:

1. ნავთობის დაღვრის პრევენცია / Oil pollution prevention  
განგაშ/Alarm

| 1.  | აღჭურვილობა / Device | ტიპი/Type | რაოდენობა/Quantity |
|-----|----------------------|-----------|--------------------|
| 1.1 | ---                  | ---       | ---                |
| 1.2 | ---                  | ---       | ---                |

2. ავტომატური გათიშვის მექანიზმი / Automatic Stopping Device

Yes No

3. ნავთობშემცველი წყლის ტანკი / Tanks for oily bilge water

|                                | ტანკის დასახელება<br>Tank Identification | განლაგება (შპანგოუტები)<br>Location (Frames) | მოცულობა (კუბ.მ)<br>Volume (cub.m) |
|--------------------------------|------------------------------------------|----------------------------------------------|------------------------------------|
| 3.1                            | Bilge tank P                             | 6 დან / from 8 მდე / to                      | 0.88                               |
| 3.2                            | Overflow tank S                          | 18 დან / from 21 მდე / to                    | 4.40                               |
| საერთო მოცულობა / Total volume |                                          |                                              | 5.28                               |

4. ტრიუმფიდან ჩანადგარის ამოსაქაჩი სისტემა / Sludge drainage system

Yes No

5. ნავთობის ტანკერებისათვის / For Oil Tankers

სუფთა ბალასტის ტანკები / Clean ballast tanks

Yes No

| ტანკის დასახელება<br>Tank Identification |                                                                     | განლაგება (შპანგოუტები)<br>Location (Frames) |            |       |          | მოცულობა (კუბ.მ)<br>Volume (cub.m) |    |
|------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|------------|-------|----------|------------------------------------|----|
| 6.1                                      | -----                                                               | -----                                        | დან / from | ----- | მდე / to | -----                              |    |
| 6.2                                      | -----                                                               | -----                                        | დან / from | ----- | მდე /to  | -----                              |    |
| 6.3                                      | -----                                                               | -----                                        | დან / from | ----- | მდე /to  | -----                              |    |
| საერთო მოცულობა / Total volume           |                                                                     |                                              |            |       |          | -----                              |    |
| 7.                                       | ბალასტის წყლის მოღება-გაცემის გეგმა / Ballast water management plan |                                              |            |       |          | Yes                                | No |
| 8.                                       | ნავთობის გამორეცხვის სისტემა / Crude Oil Washing system             |                                              |            |       |          | Yes                                | No |
| 9.                                       | ინერტული გაზის სისტემა / Inert Gas system                           |                                              |            |       |          | Yes                                | No |

შენიშვნები / Note: -----

## 2. ჩამდინარე წყლით დაზიანებულების პრევენცია / Sewage Pollution Prevention

### 1. ზინძური წყლის გადამუშავების დანადგარი/Sewage Treatment Plant

ტიპი / Type

მწარმოებელი / Manufacturer

დანადგარის სერტიფიცირება MEPC 2 (VI) შესაბამისად

Sewage Treatment Plant certified by administration according to MEPC 2(VI) standards

### 2. დეზინფექციის დანადგარი/Comminuter

ტიპი / Type

დასახელება / Name

სტანდარტი დეზინფექციის შემდეგ Standard of sewage after disinfection

### 3. ჩამდინარე წყლის ტანკი / Sewage tank

მოცულობა / Total volume

1.70 cub. m

განლაგება / Location

9 – 12 frames

### 4. ჩამდინარე წყლის გაგემის მილსადენი / Sewage discharge pipeline (connection)

Yes

No

შენიშვნები / Note: -----

## 3. ნაგავით დაზიანებულების პრევენცია / Garbage pollution prevention

### 1. ნაგავის დასაწვავი / Incinerator

ტიპი/Type

მწარმოებელი/Manufacturer

სერტიფიცირებულია / Certified by

### 2. ნაგავის გადამამუშავებელი დანადგარი / Garbage treatment Plant

ტიპი / Type

მწარმოებელი/Manufacturer

სერტიფიცირებულია / Certified by

### 3. ნაგავის კონტეინერები / Garbage collection facilities

მოცულობა / Total volume

0.8 cub.m

განლაგება / Location

Main deck

აღნიშნული შემოწმებით დადასტურებულია, რომ სტრუქტურა, აღჭურვილობა, სისტემები, არმატურა, დანადგარები და მატერიალები და მათი მდგომარეობა შეესაბამება არა კონვენციური გემების წესებისა და რეგულაციების მოთხოვნებს.

The survey shows that the structure, equipment, systems, fittings, arrangements and materials of the ship and the condition thereof are in all respects satisfactory and the ship complies with the applicable requirements of Rules and Regulations for the Provisions of Non-Conventional vessels.

მოქმედი: \_02\_/JUNE/2016\_ მდე  
valide until:

და ექვემდებარება ყოველწლიურ/პერიოდულ განახლებას  
and subject to the annual/periodical survey

შემოწმების ადგილი POTI  
Place of survey

შემოწმების თარიღი 01 JUNE, 2015  
Date of survey

შემოწმებელი/surveyor: E. Jakobia





GV სერტ./Cert.No C 044/15

საერთაშორისო ტონაჟის  
სერტიფიკატი (1969)  
International Tonnage Certificate (1969)

გაცემულია Georgian Veritas-ის მიერ საქართველოს საზღვაო ტრანსპორტის სააგენტოს უფლებამოსილებით, გემის ტონაჟის გაზომვის საერთაშორისო კონვენციის შესაბამისად, 1969 რომელსაც საქართველო შეუერთდა 1994 წლის 19 ივლისს.

Issued under the provisions of the International Convention on Tonnage Measurement of Ships, 1969, under the Authority of the Maritime Transport Agency of Georgia for which the convention came into force on 19 July 1994 by Georgian Veritas recognized under the provisions of the International Convention on Tonnage Measurement of Ship.

გემის სახელი/Name of Ship "DAGI"  
IMO ნომერი/IMO Number 7364558  
სახმობი სიგნალი/Distinctive Number or letters 4LDS2  
რეგისტრაციის პორტი/Port of Registry POTI  
თარიღი\*/Date\* 1973

\*თარიღი როდესაც გემის მშენებლობა იქნა დაწყებული ან იმყოფებოდა მშენებლობის გარეგნულ საფეხურზე ან თარიღი როდესაც გემმა განიცადა სერიოზული ხასიათის ცვლილებები ან მოდიფიკაციები.

\*Date on which the keel was laid or the ship was at a similar stage of construction or date on which the ship underwent alterations or modifications of a major character as appropriate.

ძირითადი განზომილებები (მ)/Main dimensions (m)

| სიგრძე (მუხლი 2 (8))<br>Length (article 2 (8)) | სიგანე (წესი 2 (3))<br>Breadth (regulation 2 (3)) | თეორიული ბორტის სიმაღლე მიდელზე გემბანამდე (წესი 2(2))<br>Moulded Depth amidships to the Upper Deck (regulation 2(2)) |
|------------------------------------------------|---------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 59,85                                          | 9,50                                              | 4,50                                                                                                                  |

გემის ტონაჟი არის:

The Tonnages of the Ship are:

საერთო ტეჯადობა 498  
Gross Tonnage

სუფთა ტეჯადობა 378  
Net Tonnage

დამტკიცებულია რომ გემის ტეჯადობა განისაზღვრა გემის ტონაჟის გაზომვის საერთაშორისო კონვენციის შესაბამისად 1969 This is to certify that the tonnage of the ship have been determined in accordance with the provisions of the International Convention on Tonnage Measurement of Ship, 1969.

გაცემის ადგილი/Place of Issue: BATUMI

გაცემის თარიღი/Date of Issue: 02 / 06 / 2015

Georgian Veritas

ტონაჟში შეძვალთ სივრცეები / Spaces included in tonnage.

| საერთო ტევადობა/ Gross Tonnage                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | სუფთა ტევადობა/ Net Tonnage                                                                                                              |                        |                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------------------|
| სივრცის დასახელება<br>Name of space                                                                                                                                                                                            | მდებარეობა<br>Location | სიგრძე(მ)<br>Length(m) | სივრცის დასახელება<br>Name of space                                                                                                      | მდებარეობა<br>Location | სიგრძე(მ)<br>Length(m) |
| UNDER MAIN DECK                                                                                                                                                                                                                | AFT - FRD              | 59.85                  | CARGO TANK #1                                                                                                                            | 68 - 87                | 11.40                  |
| MAIN DECK                                                                                                                                                                                                                      | 2 - 20                 | 10.20                  | CARGO TANK #2                                                                                                                            | 68 - 87                | 11.40                  |
| POOP DECK                                                                                                                                                                                                                      | 2 - 20                 | 10.20                  | CARGO TANK #3                                                                                                                            | 58 - 68                | 6.00                   |
| BRIDGE DECK                                                                                                                                                                                                                    | 15 - 20                | 3.10                   | CARGO TANK #4                                                                                                                            | 58 - 68                | 6.00                   |
| FORECASTLE DECK                                                                                                                                                                                                                | 84 - FRD               | 6.75                   | CARGO TANK #5                                                                                                                            | 45 - 58                | 7.80                   |
| RADIATOR DO TANK                                                                                                                                                                                                               | 16 - 18                | 1.20                   | CARGO TANK #6                                                                                                                            | 45 - 58                | 7.80                   |
| FOAM TANK                                                                                                                                                                                                                      | 15 - 17                | 1.20                   | CARGO TANK #7                                                                                                                            | 24 - 45                | 12.60                  |
| FW SERVICE TANK                                                                                                                                                                                                                | 17 - 20                | 1.80                   | CARGO TANK #8                                                                                                                            | 24 - 45                | 12.60                  |
| VENTILATOR #1                                                                                                                                                                                                                  | 79 - 80                | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #2                                                                                                                                                                                                                  | 79 - 80                | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #3                                                                                                                                                                                                                  | 64 - 65                | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #4                                                                                                                                                                                                                  | 64 - 65                | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #5                                                                                                                                                                                                                  | 52.5 - 53.5            | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #6                                                                                                                                                                                                                  | 52.5 - 53.5            | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #7                                                                                                                                                                                                                  | 37 - 38                | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
| VENTILATOR #8                                                                                                                                                                                                                  | 37 - 38                | DIA 1.00               |                                                                                                                                          |                        |                        |
|                                                                                                                                                                                                                                |                        |                        |                                                                                                                                          |                        |                        |
|                                                                                                                                                                                                                                |                        |                        |                                                                                                                                          |                        |                        |
| არშემავალი სივრცეები / Excluded Spaces                                                                                                                                                                                         |                        |                        | მგზავრთა რაოდენობა (ნუსა 4.1)<br>Number of passengers (regulation 4.1)                                                                   |                        |                        |
|                                                                                                                                                                                                                                |                        |                        | მგზავრთა რაოდენობა კაიუტაში რომელსაც გააჩნია არაუმეტეს 8 საწოლისა<br>Number of passengers in cabins with no more than 8 berth <b>NIL</b> |                        |                        |
|                                                                                                                                                                                                                                |                        |                        | სხვა მგზავრები<br>Number of other passengers <b>-</b>                                                                                    |                        |                        |
| ვარსკვლავი(“)უნდა დაერთოს იმ ზემოთაღნიშნულ სივრცეებს რომლებიც ეკუთვნის როგორც დახურულ ასევე არშემავალ სივრცეებს<br>An asterisk (*) should be added of those spaces listed above which comprise both enclosed & excluded spaces |                        |                        |                                                                                                                                          |                        |                        |
|                                                                                                                                                                                                                                |                        |                        | თეორიული წყალშიგი (მ) / Moulded Draught (m): <b>3.77</b>                                                                                 |                        |                        |
| პირველადი გაზომვის თარიღი და ადგილი<br>Date and place of last original measurement                                                                                                                                             |                        |                        |                                                                                                                                          |                        |                        |
| ბოლო გაზომვის თარიღი და ადგილი<br>Date and place of last original measurement <b>Surmene, Turkey, 2009</b>                                                                                                                     |                        |                        |                                                                                                                                          |                        |                        |

မှတ်ချက် / Remarks.

შეძონების თარიღი / Date of survey: 01 / 06 / 2015





GV სერტ./cert No C 041/15

# გემის უსაფრთხოების სერტიფიკატი

## Vessel Safety Certificate

### Georgian Veritas

ამით დადასტურებულია რომ გემი  
This is to certify that the Motor Ship

" DAGI "

შემოწმდა „Georgian Veritas-ის არაკონვენციური გემების უსაფრთხოების წესები“-ს მიხედვით და იმყოფება აღნიშნულ წესთან შესაბამისობაში  
Survey was done in according with "safety regulations for non-conventional vessels of Georgian Veritas" and has been found to comply with the requirements

IMO-No. 7364558

სახმოი სიგნალი/Call Sign: 4LDS2  
დროშა/Flag: GEORGIA  
რეგისტრაციის პორტი/Port of Registry: POTI  
რეგისტრაციის No/Official No: C-00677  
მფლობელი/Owner: "ORION" LTD  
აშენების ქარხანა/Shipyard: SURMENE Shipyard  
აშენების ადგილი/Place of Build: TURKEY  
აშენების თარიღი/Date of built: 1973

| გემის ტიპი<br>Type of ship | საერთო ტევ.<br>Gross Tonnage | სიგრძე(მ)<br>Length(m) | სიგანე(მ)<br>Breadth(m) | სიღრმე(მ)<br>Depth(m) | სიმაღლე(მ)<br>Height(m) | კორპუსის მასალა/ნომერი<br>Material of Hull/Number |
|----------------------------|------------------------------|------------------------|-------------------------|-----------------------|-------------------------|---------------------------------------------------|
| OIL TANKER                 | 498                          | 59,85                  | 9.50                    | 4.20                  | -                       | STEEL                                             |

#### მრავი/Engine

| რაოდენობა<br>Quantity | ტიპი<br>Type                | მოდელი<br>Model | სიმძლავრე (კვ.ძ)<br>Power (hp) | სერიული ნომერი<br>Serial No |
|-----------------------|-----------------------------|-----------------|--------------------------------|-----------------------------|
| 1                     | DIESEL ENGINE<br>STATIONARY | SKODA 6L350     | 490                            | 08680614N490                |

#### დასკვნა/conclusion

აღნიშნული გემი მიეკუთვნება C1 სპაროექტო კატეგორიას შემდეგი შეზღუდვებით:  
Above mentioned ship is assigned with project category C1 with the following limitations:

ქარის სიმძლავრე/Wind force: 6 ბალი  
ტალღის სიმაღლე/Wave Hight: 2.0 მეტრი  
ნაპირიდან დაშორების მანძილი/Distance to the nearest coast: 22000 მეტრი  
გემზე დაიშვება/on the ship is allowed

კვიპაჟის წევრი  
Crew member

მგზავრი  
Passanger

#### შენიშვნები/Note

- ნაოსნობა ნებადართულია დღე-ღამის ორივე მონაკვეთში, ღამით მხოლოდ ნავიგაციური ნათების გამოყენებით
- სამაშველო ჟილეტი 15 ცალი სასიგნალო მანათობლივ
- სამაშველო ტივი 12 კაცზე, სამაშველო რკილი - 6 ცალი,
- სახანძრო კოსტუმი - 2 კომპლექტი, სასუნთქი აპარატები - 2 კომპლექტი

გემის წყალქვეშა კორპუსისა და მოწყობილობების ბოლო შემოწმება  
Last survey of vessels hull and arrangement underwater part

შემოწმების ადგილი POTI  
Place of survey

შემოწმების თარიღი 17.06.2014  
Date of survey

გამონთავისუფლების სერტიფიკატი კი / არა\* გაცემის თარიღი \_\_\_\_\_ სერტ.No \_\_\_\_\_  
Exemption certificate yes/no\* date of issue Cert.No

სერტიფიკატი გაცემულის Georgian Veritas-ის მიერ „Georgian Veritas-ის არაკონვენციური გემების უსაფრთხოების წესები“-ს მიხედვით და

This Certificate, issued within the scope of Georgian Veritas according " safety regulations for non-conventional vessels of Georgian Veritas " and is

მოქმედია: 02.06. 2020 მდე  
valide until:

და ექვემდებარება ყოველწლიურ/პერიოდულ განახლებას  
and subject to the annual/periodical survey

შემოწმების ადგილი/place of survey: POTI

შემოწმების თარიღი/Date of survey: 01. 06. 2015

შემოწმებელი/Surveyor:

E. JAKOBIA



ყოველწლიური და შუალედური დამოწმებები

Endorsement for annual and intermediate surveys

პირველი ყოველწლიური დამოწმება / 1<sup>st</sup> annual survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მეორე ყოველწლიური ან შუალედური დამოწმება / 2<sup>nd</sup> annual or intermediate survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მესამე ყოველწლიური ან შუალედური დამოწმება / 3<sup>rd</sup> annual or intermediate survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მეოთხე ყოველწლიური დამოწმება / 4<sup>th</sup> annual survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

გემის სამაშველო საშუალებების ყოველწლიური და  
შუალედური დამოწმება  
Endorsement for annual and intermediates survey for  
Life-saving appliances

ამით დადასტურებულია რომ გემი ასრულებს „Georgian Veritas-ის არაკონვენციური გემების უსაფრთხოების წესები“-ს  
მოთხოვნებს  
This is to certify that at a survey of the ship was found to comply with "safety regulations for non-conventional vessels of Georgian  
Veritas"

პირველი ყოველწლიური დამოწმება / 1<sup>st</sup> annual survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მეორე ყოველწლიური ან შუალედური დამოწმება / 2<sup>nd</sup> annual or intermediate survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მესამე ყოველწლიური ან შუალედური დამოწმება / 3<sup>rd</sup> annual or intermediate survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

მეოთხე ყოველწლიური დამოწმება / 4<sup>th</sup> annual survey endorsement

დამოწმების ადგილი და თარიღი/ Place of Survey/Date

ხელმოწერა/Signature

გემის რადიომოწყობილობების დამოწმება

Endorcement for surveys of radio instalation

ამით დადასტურებულია რომ გემი ასრულებს „Georgian Veritas-ის არაკონვენციური გემების უსაფრთხოების წესები“-ს მოთხოვნებს  
This is to certify that at a survey of the ship was found to comply with "safety regulations for non-conventional vessels of Georgian Veritas"

შუალედური დამოწმება / Intermediate survey:

შემოწმების ადგილი/place of survey:

შემოწმების თარიღი/date of survey:

ხელმოწერა/Signature

შუალედური დამოწმება / Intermediate survey:

შემოწმების ადგილი/place of survey:

შემოწმების თარიღი/date of survey:

ხელმოწერა/Signature

შუალედური დამოწმება / Intermediate survey:

შემოწმების ადგილი/place of survey:

შემოწმების თარიღი/date of survey:

ხელმოწერა/Signature

შუალედური დამოწმება / Intermediate survey:

შემოწმების ადგილი/place of survey:

შემოწმების თარიღი/date of survey:

ხელმოწერა/Signature

გემის წყალქვეშა კორპუსისა და მოწყობილობების  
ინსპექტირების დამოწმება  
Endorsement for inspection vessels hull and arrangement  
underwater part

ამით დადასტურებულია რომ გემი ასრულებს „Georgian Veritas-ის არაკონვენციური გემების უსაფრთხოების წესები“-ს  
მოთხოვნებს  
This is to certify that at a survey of the ship was found to comply with "safety regulations for non-conventional vessels of Georgian  
Veritas"

პირველადი დამოწმება / First inspection:

შემოწმების ადგილი/place of survey:

\_\_\_\_\_

შემოწმების თარიღი/date of survey:

\_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

ხელმოწერა/Signature

მეორე დამოწმება / Second inspection:

შემოწმების ადგილი/place of survey:

\_\_\_\_\_

შემოწმების თარიღი/date of survey:

\_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_

ხელმოწერა/Signature